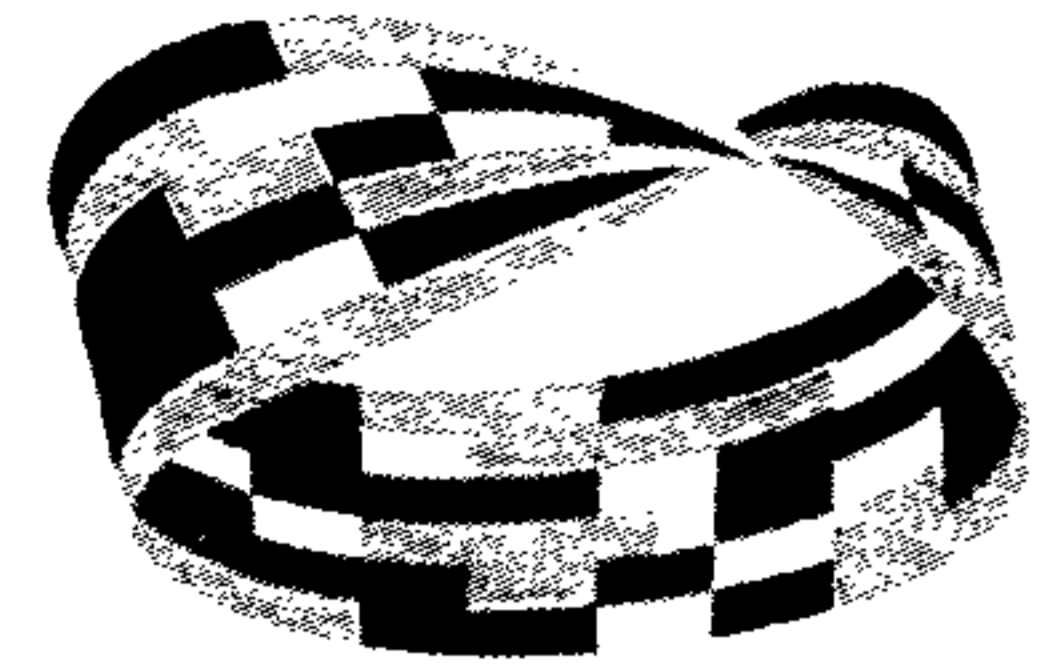


CONVENIO DE COLABORACIÓN QUE CELEBRAN POR UNA PARTE, EL CENTRO DE INVESTIGACIONES BIOLÓGICAS DEL NOROESTE, S.C., A QUIEN EN LO SUCESIVO SE DENOMINARA "EL CIBNOR", REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR SU DIRECTOR GENERAL Y REPRESENTANTE LEGAL, **DR. DANIEL BERNARDO LLUCH COTA**; Y POR LA OTRA PARTE, **EL INSTITUTO MEXICANO DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL**, EN LO SUCESIVO "EL IMPI", REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR SU DIRECTOR GENERAL, **LICENCIADO MIGUEL ANGEL MARGAIN GONZALEZ**, LAS QUE REFERIDAS EN CONJUNTO SE LES IDENTIFICARÁ COMO "LAS PARTES", AL TENOR DE LAS SIGUIENTES:

### DECLARACIONES

- I. Declara "EL CIBNOR" por conducto de su apoderado legal:
  - I.1 Que es un centro público de investigación en términos del artículo 47 de la Ley de Ciencia y Tecnología, constituido bajo la figura de sociedad civil con personalidad jurídica y patrimonio propio, como entidad paraestatal asimilada al régimen de las empresas de participación estatal mayoritaria, de acuerdo con el artículo 46, fracción II último párrafo de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal, cuyos estatutos sociales vigentes se encuentran protocolizados en el acta notarial número 33396, volumen 853, de fecha 07 de octubre de 2013, pasada ante la fe del Notario Público número 9 de la ciudad de La Paz, B.C.S., inscrita en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio de esta misma ciudad, con el número 174, volumen XIII, de Sociedades Civiles y Asociaciones Civiles, Sección Comercio, de fecha 07 de noviembre de 2013.
  - I.2 Que tiene por objeto realizar, entre otras actividades, las de investigación básica y aplicada orientadas a la solución de problemas relacionados con el uso y manejo de los recursos naturales, para promover el desarrollo sustentable a nivel local, regional y nacional; formular, ejecutar e impartir programas de estudios, maestrías, doctorados y estancias posdoctorales, así como llevar a cabo labores de vinculación con los sectores público, social y privado.
  - I.3 Que su representante Dr. Daniel Bernardo Lluch Cota, por acuerdo tomado en la sesión extraordinaria de su Órgano de Gobierno de fecha 11 de julio de 2014, fue designado por el Presidente de la República, por conducto del Director General del Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología, Director General de "EL CIBNOR", conforme se hace constar en el acta notarial número 53478, de fecha 26 de agosto de 2014, pasada ante la fe del Notario Público número tres de la ciudad de La Paz, Baja California Sur, inscrita en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio de la misma ciudad con el número 25, volumen XIV de Sociedades y Asociaciones Civiles, de la Sección Comercio, de fecha 12 de septiembre de 2014, encontrándose facultado para suscribir el presente instrumento, de conformidad con los artículos 59 de la Ley Federal de las Entidades Paraestatales y 37 fracciones III y XXXVII de los estatutos sociales protocolizados en el acta notarial indicada en el numeral I.1 anterior.



- I.4 Que tiene como domicilio legal el ubicado en Instituto Politécnico Nacional número 195, Colonia Playa Palo de Santa Rita Sur, C.P. 23096, en la ciudad de La Paz, Baja California Sur.
- II. Declara el “**IMPI**” por conducto de su representante:
- II.1 Es un organismo público descentralizado con personalidad jurídica y patrimonio propio, autoridad administrativa en materia de Propiedad Industrial, creado por decreto publicado en el Diario Oficial de la Federación el día 10 de diciembre de 1993, que con fundamento en los artículos 22 fracción I y 59 fracción I de la Ley Federal de Entidades Paraestatales; 6 fracción 17, 7 Bis 1 y 7 Bis 2 de la Ley de Propiedad Industrial; 10 del Decreto por el que se crea el Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial; y 10 fracciones I y II de su Estatuto Orgánico, el Director General lo representa legalmente y, por ende, está facultado para celebrar los convenios y contratos en los que éste interviene.
- II.2 Su representante, el LIC. MIGUEL ANGEL MARGÁIN GONZÁLEZ, por acuerdo número 01/2013/1ªext, adoptado en la Junta de Gobierno de “EL IMPI” en sesión celebrada el 02 de enero de 2013, fue designado por el Presidente de la Republica, por conducto del Secretario de Economía, DIRECTOR GENERAL y de conformidad con lo dispuesto por los artículos 22 fracción I y 59 fracción I de la Ley Federal de Entidades Paraestatales; 6 fracción I, 7, 7 Bis 1 y 7 Bis 2 de la Ley de la Propiedad Industrial, publicada en el Diario Oficial de la Federación el 27 de Junio de 1991; reformas de 2 de agosto de 1994, 26 de diciembre de 1997, 17 de mayo de 1999, 26 de enero de 2004 y 16 de junio de 2005; 6 y 10 del Decreto por el que se crea el Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 10 de diciembre de 1993; 3º fracción II, 4 y 6 BIS del Reglamento del Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 14 de diciembre de 1999; reformado y adicionado el 15 de julio del 2004 y 7 de septiembre de 2007 y 10 del Estatuto Orgánico del Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 27 de diciembre de 1999; reformas del 10 de octubre de 2002 y 29 de julio de 2004, con una nota aclaratoria publicada el 4 de agosto de 2004, y reformado y adicionado el 13 de septiembre de 2007, cuenta con las facultades para suscribir el presente convenio.
- II.3 Que cuenta con la infraestructura necesaria y con recursos humanos altamente calificados para llevar a cabo el cumplimiento del presente convenio.
- II.4 Que para los efectos del presente Acuerdo, señala como su domicilio el ubicado en Periférico Sur No. 3106 9º piso, Col. Jardines del Pedregal, Delegación Álvaro Obregón, C.P. 01900, México, D.F.



## **CLÁUSULAS:**

### **OBJETO.**

**PRIMERA.-** El objeto del presente convenio, es realizar actividades de promoción y difusión de la propiedad industrial, con el fin de ampliar la cultura de salvaguarda de la propiedad industrial, a través de asesoría, entre “EL CIBNOR” a través de la instrumentación de mecanismos que permitan el conocimiento y la utilización del sistema de protección de la propiedad industrial de nuestro país.

“EL IMPI” proporcionará asesoría técnica a “EL CIBNOR” en lo referente a:

- Las solicitudes para protección de los derechos de propiedad industrial, tanto para personas físicas como personas morales. Sin que esto implique la obligación por parte de “EL IMPI” de otorgar un derecho que no cumpla con los requisitos exigidos en la Ley de la Propiedad Industrial.
- El uso adecuado de los Servicios de información tecnológica que proporciona “EL IMPI” así como el procedimiento para registrar marcas y patentes.

### **PROGRAMA DE TRABAJO.**

**SEGUNDA.- “LAS PARTES”** establecerán un programa de trabajo, su instrumentación y directrices del presente convenio, estableciendo en su contenido los objetivos alcances y sectores a los que se encuentran dirigidos.

### **RESPONSABLES INSTITUCIONALES.**

**TERCERA.- “EL CIBNOR”** nombra como responsable de coordinar las actividades que a ella tocan derivadas del presente Convenio, al M. en C. Jesús Alfredo De la Peña Morales, en su carácter de Coordinador de la Oficina de Propiedad Intelectual y Comercialización de Tecnología.

“EL IMPI” por su parte nombra al C. Ricardo Ramirez Gamboa, Titular de la Oficina Regional Occidente, como encargado de coordinar las acciones que se generen en el marco de este convenio.

### **SEMINARIOS Y CURSOS.**

**CUARTA.- “LAS PARTES”**, organizarán seminarios y cursos conjuntos, con el propósito de dar a conocer los instrumentos de apoyo en materia de protección a la propiedad industrial a los integrantes de “EL CIBNOR” así como los servicios y productos tecnológicos con que cuenta “EL IMPI”, para atender sus necesidades tecnológicas y científicas.



En estas conferencias y talleres podrán participar otras instituciones del sector público y privado, nacionales y extranjeras, que cuenten con instrumentos y mecanismos de apoyo tecnológico, a fin de ofrecer un paquete integral a las empresas que contribuya a su modernización.

**“LAS PARTES”** en la medida de sus posibilidades designarán a los alumnos, docentes y personal administrativo, que recibirá la asesoría que se impartirá, así como la forma y medios en que se proporcionará asesoría al público general en materia de propiedad industrial.

Queda estipulado por **“LAS PARTES”** que **“EL IMPI”** sólo participara en la coordinación de dichos eventos, sin que ello implique una actividad de carácter académica o docente de su parte.

#### **DIFUSIÓN.**

**QUINTA.- “EL CIBNOR”** difundirá de la mejor manera posible entre sus integrantes, el conocimiento del sistema de Propiedad Industrial, para propiciar que sus innovaciones tecnológicas, productos o servicios generados, sean protegidas de conformidad con la Ley de la Propiedad Industrial y su Reglamento.

#### **COMBATE A LA PIRATERÍA.**

**SEXTA.- “EL CIBNOR”** se compromete a otorgar todo el apoyo que le sea posible a **“EL IMPI”** en las acciones que realice para combatir la piratería, entre las que se encontrará la difusión ante las diversas autoridades del Estado, de sus atribuciones, para lograr de esta forma preservar la integridad física de los funcionarios de **“EL IMPI”**.

#### **LEGISLACIÓN APLICABLE.**

**SÉPTIMA.-** La información y servicios proporcionados por **“EL IMPI”** en el marco de este convenio, deberán sujetarse a las disposiciones de la Ley de la Propiedad Industrial y su Reglamento y demás leyes aplicables en la materia.

#### **FORMATOS.**

**OCTAVA.- “EL IMPI”** proporcionara **“EL CIBNOR”** los formatos oficiales de solicitud de patente y registro, los cuales pueden ser reproducidos libremente por **“EL CIBNOR”**, siempre y cuando no sufran alguna alteración, mismos que están disponibles en la página de Internet de **“EL IMPI”** que es [www.impi.gob.mx](http://www.impi.gob.mx).

#### **GASTOS.**

**NOVENA.-** Los gastos que se generen con motivo del presente convenio, relacionados con los servicios que ofrece **“EL IMPI”** que por Ley deben de cubrir una tarifa, deberán ser cubiertos por el solicitante.



No obstante lo mencionado en el párrafo anterior, “**EL IMPI**” otorgará el 50 % de descuento en las tarifas correspondientes a la presentación y trámite de las solicitudes de patente, modelo de utilidad y diseños industriales provenientes de centros de investigación, inventores independientes y empresas micro y pequeñas, de conformidad con la Cuarta Disposición General del Acuerdo por el que se modifica el diverso por el que se da a conocer la tarifa por los servicios que presta el Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial

Los gastos que se generen con motivo del cumplimiento del presente convenio, salvo aquellos casos que por Ley deben ser cubiertos mediante tarifas por servicios, estarán sujetos a la disponibilidad de recursos humanos y financieros de cada una de “**LAS PARTES**” y serán concertados por ambas previamente.

#### **DERECHOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL.**

**DÉCIMA.- “LAS PARTES”** convienen en que la titularidad de los derechos patrimoniales de las obras intelectuales que resulten de las acciones desarrolladas en el marco del presente convenio, serán propiedad de la parte que las haya producido. Si éstas son producto de un trabajo conjunto, las partes compartirán la titularidad de los derechos de acuerdo con su participación en el proyecto. En todo momento las partes reconocerán a los investigadores su derecho de figurar como autores en todo aquello que legalmente les corresponda.

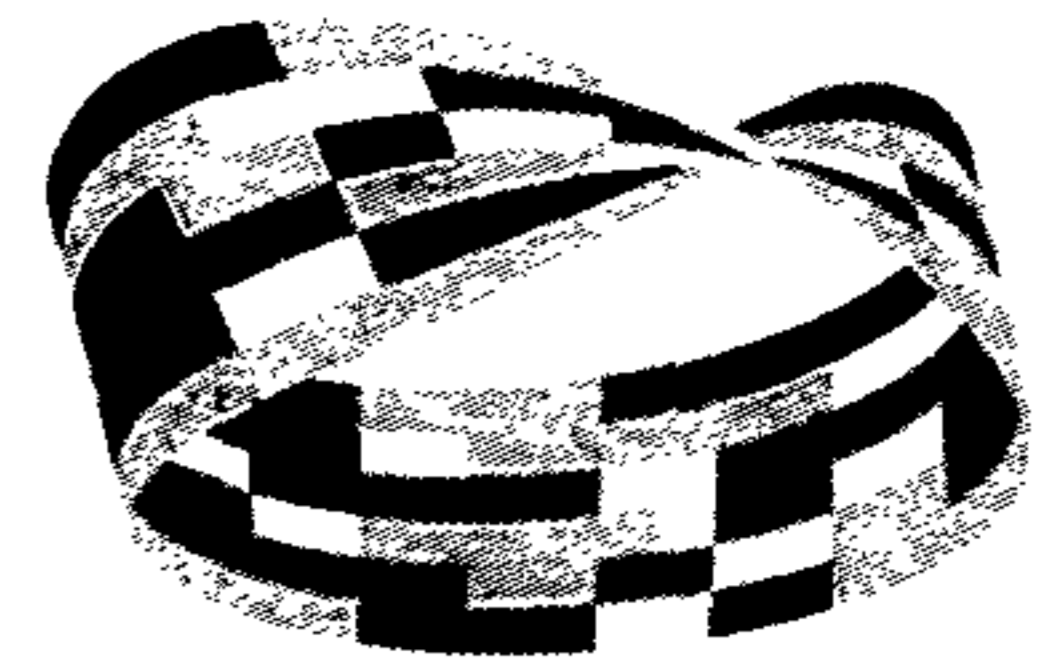
Para el caso de que alguna de las partes deseara utilizar en una publicación propia la información o resultados de una investigación proporcionada por la otra parte, deberá solicitar previamente a ésta autorización escrita y ajustarse a las disposiciones legales en la materia.

#### **RESPONSABILIDAD.**

**DECIMA PRIMERA.-** Queda expresamente pactado, que las partes no tendrán responsabilidad civil por los daños y perjuicios que pudieran causarse entre sí con motivo del presente convenio, por paro de labores administrativas en virtud de las cuales alguna de las partes se encuentre impedida para cumplir oportunamente con los compromisos derivados del objeto del presente convenio.

#### **EXCLUSIÓN DE LA RELACIÓN LABORAL.**

**DECIMA SEGUNDA.- “LAS PARTES”** convienen que no existe ninguna relación laboral, por lo que se obligan a sacarse a salvo y en paz de cualquier reclamación o juicio laboral que se suscitase con motivo de la celebración del presente convenio, reclamación o juicio formulado por funcionarios, gerentes, profesionistas, técnicos, trabajadores y consultores empleados, subordinados, factores, dependientes, o empleados de subcontratistas o que en el futuro realicen una labor conjunta o separada para la ejecución de los trabajos objeto de este convenio, ya sea como personal subordinado a una relación de trabajo o como personal independiente, con carácter permanente, eventual o por obra o trabajo determinado.



Para el cumplimiento del objeto del presente Convenio, **“LAS PARTES”** podrán auxiliarse de las personas que consideren necesarias, en tal caso, cada una de las partes serán responsables de las obligaciones laborales que surjan de las relaciones existentes con el personal que contraten en términos del artículo 13 de la Ley Federal del Trabajo, tales como salarios, indemnizaciones y riesgos profesionales o cualquier otra obligación o prestación que derive de las citadas relaciones laborales, de la Ley Federal del Trabajo, de la Ley del Seguro Social o cualquier otro ordenamiento legal que rijan la relación laboral.

En ningún caso y por ningún concepto podrá considerarse a una parte como patrón directo o sustituto de la otra, ni de su personal, por lo que cada una de **“LAS PARTES”** se obliga a hacerse responsable de todas las reclamaciones individuales o colectivas, laborales que por cualquier razón puedan presentar sus trabajadores, así como las sanciones que pudieran imponerles las autoridades administrativas o judiciales del trabajo y se obligan a liberar y a sacar en paz y a salvo una parte a la otra parte de toda reclamación, demanda o sanción que su personal o cualquier autoridad pretendiese hacer o fincar en perjuicio de la otra parte a consecuencia de la citada relación laboral.

Si en la realización de alguna acción interviene personal que preste sus servicios a instituciones o personas distintas a **“LAS PARTES”** éste continuará siempre bajo la dirección y dependencia de la institución o persona, que lo contrató por lo que su intervención no originará relación de carácter laboral ni con **“EL CIBNOR”**, ni con **“EL IMPI”**.

#### **EXCLUSIÓN DE LA REPRESENTACIÓN LEGAL**

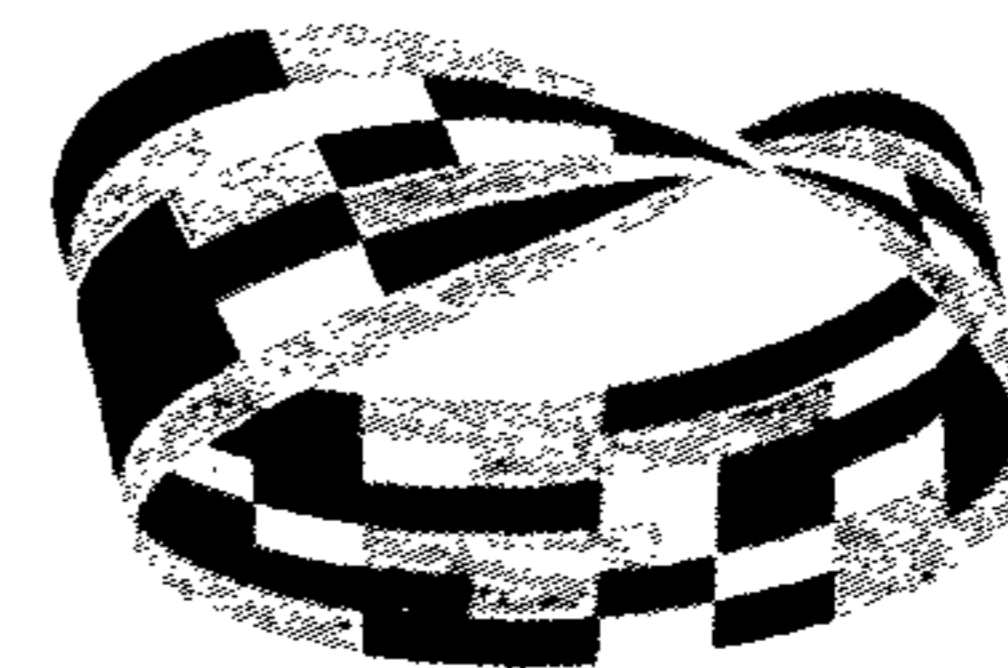
**DÉCIMA TERCERA.-** En ningún caso y por ningún motivo se entenderá que **“EL CIBNOR”** representa a **“EL IMPI”** o éste a aquél en los diversos actos jurídicos en los que en forma individual participe cada uno con motivo de sus fines, funciones u objeto social.

#### **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL.**

**DÉCIMA CUARTA.-** Queda expresamente convenido por **“LAS PARTES”**, el que toda información y documentación que sea proporcionada entre ellas en virtud del objeto materia del presente instrumento, se considerará como confidencial, y no podrá divulgarse o publicarse en forma alguna, en cualquier tiempo, sin consentimiento previo por escrito de la otra parte.

No será considerada como información confidencial toda aquella que:

- a) Sea del dominio público.
- b) Después de proporcionarse, se haga del dominio público sin intervención de la parte receptora.



Exceptuándose lo previsto en la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública Gubernamental y Ley General de Transparencia y Acceso a la Información Pública queda incluida como información confidencial toda aquella que contenga datos personales de terceros ajenos a la presente relación contractual, por lo que para hacer uso de ellos deberá recabarse la autorización respectiva de su titular en los términos de la Ley Federal de Protección de Datos Personales en Posesión de los Particulares.

“**LAS PARTES**” reconocen recíprocamente, que en caso de que revelen la información confidencial o algún secreto industrial o comercial que se hubieren proporcionado en virtud del presente convenio sin autorización de la otra parte, estará incurriendo en responsabilidad, misma que será sancionada de conformidad con la legislación vigente.

Lo anterior, con independencia de las acciones legales conducentes para reclamar el pago de daños y perjuicios causados por la revelación o uso no autorizado de la información confidencial.

#### **MODIFICACIONES.**

**DÉCIMA QUINTA.-** El presente convenio podrá ser evaluado y modificado por acuerdo de “**LAS PARTES**” a petición de cualquiera de ellas y por escrito, en el entendido de que las modificaciones al mismo entrarán en vigor el día de la firma del convenio modificadorio respectivo.

#### **VIGENCIA**

**DÉCIMA SEXTA.-** El presente convenio tendrá una vigencia indefinida, a partir de la fecha de su firma, y podrá ser prorrogado mediante la suscripción del documento correspondiente, iniciando sus efectos a partir de la fecha en que se formalice.

La vigencia para cada uno de los convenios particulares derivados del objeto del presente convenio iniciará con la fecha de firma de cada uno de ellos y se extenderá en los plazos que en dichos documentos se indique. El convenio puede ser modificado por “**LAS PARTES**” mediante declaración concorde y por escrito.

#### **TERMINACIÓN ANTICIPADA**

**DÉCIMA SÉPTIMA.-** Los efectos de este convenio general podrán darse por concluidos antes de la terminación de su vigencia:

- a) Por mutuo acuerdo entre “**LAS PARTES**”.
- b) A solicitud de una de “**LAS PARTES**”, previo aviso por escrito a la otra parte con 30-treinta días hábiles de anticipación.
- c) En los convenios específicos estará prevista la posibilidad de terminación anticipada para cada caso, sin perjuicio de la culminación de las acciones inmediatas pendientes de resolver.



En caso de terminación anticipada, las partes tomarán las medidas necesarias para evitarse perjuicios entre las mismas o a terceros.

**ACUERDO ÚNICO.**

**DÉCIMA OCTAVA.- “LAS PARTES”** convienen en que lo establecido en el presente Convenio constituye el acuerdo único que rige su relación, quedando sin efecto en este acto cualquier otro convenio, verbal o escrito, que hubiere existido.

**CONTROVERSIAS FUTURAS.**

**DÉCIMA NOVENA.- “LAS PARTES”** manifiestan que el presente convenio es producto de su buena fe, por lo que realizarán todas las acciones posibles para su debido cumplimiento, por lo que en caso de presentarse alguna discrepancia sobre su interpretación o cumplimiento, ésta será resuelta de común acuerdo.

Se firma el presente Convenio de Colaboración por triplicado en la Ciudad de La Paz, Baja California Sur, a los 01 días del mes de abril de 2016.

**"CENTRO DE INVESTIGACIONES  
BIOLÓGICAS DEL NOROESTE, S.C."**

**DR. DANIEL BERNARDO LLUCH COTA**

**"INSTITUTO MEXICANO DE LA PROPIEDAD  
INDUSTRIAL"**

**LICENCIADO MIGUEL ANGEL MARGÁIN  
GONZÁLEZ**